

# Forum pancanadien : Améliorer les services et la protection des personnes ayant subi la traite

## Windsor, 2-3 décembre 2009



Le forum est une initiative pancanadienne du CCR qui vise à améliorer la protection et les services aux personnes non-citoyennes ayant subi la traite. Le forum réunira des ONG de partout au Canada pour échanger des informations et des stratégies en consultation avec des représentants gouvernementaux et d'autres acteurs intéressés. Le Forum pancanadien est une initiative du Conseil canadien pour les réfugiés (CCR).

### Objectifs du Forum pancanadien :

- > Accroître la sensibilisation des ONG aux problèmes de la traite.
- > Faciliter l'échange d'informations et la collaboration entre les ONG et d'autres acteurs au sujet des besoins des personnes ayant subi la traite et des meilleures façons d'y répondre.
- > Élaborer des recommandations visant à améliorer la protection des personnes ayant subi la traite.

### Participants attendus :

- > ONG impliquées dans la protection et les services aux personnes ayant subi la traite, tels les organismes au service des réfugiés et des immigrants, les groupes de femmes, les syndicats, le secteur de la santé et les communautés de foi. (2 et 3 décembre)
- > Gouvernement (fédéral, provincial et municipal), incluant les services policiers. (3 décembre)
- > Universitaires et autres ayant un intérêt pour ce sujet. (3 décembre)



### Participez à la Consultation d'automne du CCR

#### *Bâtir des communautés accueillantes*

3-5 décembre 2009, Windsor, Ontario

Le Forum pancanadien est en lien avec la Consultation d'automne du CCR, à Windsor, Ontario également. La Consultation est une occasion unique d'explorer ensemble comment bâtir des communautés accueillantes pour les réfugiés et les immigrants au Canada. Pour plus de renseignements, voir : [www.ccrweb.ca](http://www.ccrweb.ca)

Forum pancanadien :  
Améliorer les services et la protection des personnes ayant subi la traite est une initiative du :

#### CONSEIL CANADIEN POUR LES RÉFUGIÉS

6839A Drolet #302, Montréal QC, H2S 2T1  
tél. (514) 277-7223, fax (514) 277-1447  
courriel : [consultation@ccrweb.ca](mailto:consultation@ccrweb.ca)  
site web : [www.ccrweb.ca](http://www.ccrweb.ca)



## Lieu du Forum pancanadien : Caesars Windsor, 377 Riverside Drive East, Windsor

### Inscription

La participation au Forum est gratuite pour les personnes inscrites à la consultation du CCR. Sinon, vous pouvez vous inscrire spécifiquement au Forum. Pour vous inscrire et plus plus de renseignements, consultez la page web du Forum : [www.ccrweb.ca/forumtraite.htm](http://www.ccrweb.ca/forumtraite.htm)  
Afin de bénéficier des frais d'inscription réduits, inscrivez-vous **avant le 13 novembre 2009**.

### Programme

Le Forum se déroulera pendant deux jours :

1ère journée (2 déc.) : réseautage, échange d'informations et élaboration de stratégies entre les ONG.

2ième journée (3 déc.) : dialogue entre les ONG, les gouvernements et d'autres au sujet de la protection et des services aux personnes ayant subi la traite au Canada.

Des mises à jour seront disponibles à la page web du Forum : [www.ccrweb.ca/forumtraite.htm](http://www.ccrweb.ca/forumtraite.htm)

### Hébergement

Un bloc de chambres a été réservé à l'hôtel Caesars Windsor pour les participants du Forum au prix négocié de **\$135 (la nuit) + taxes et frais** pour une chambre en occupation simple ou double (avec 2 lits doubles). Les participants doivent faire leur propre réservation. Des informations sur l'hôtel sont disponibles à : [www.caesarswindsor.com](http://www.caesarswindsor.com)

Pour vous assurer d'avoir accès au tarif négocié, faites votre réservation dès que possible et **au plus tard le 12 novembre**.

Les participants font leurs réservations directement avec le service de réservation en composant le numéro sans frais à (800) 991-8888. Afin de bénéficier du tarif préférentiel, les participants doivent mentionner qu'ils font partie du groupe Conseil canadien pour les réfugiés, **numéro CCR1203**.

Pour des renseignements à propos de l'hébergement chez des particuliers, envoyer un courriel à [consultation@ccrweb.ca](mailto:consultation@ccrweb.ca) avant le 21 novembre et un membre du Comité local tentera de vous trouver une place.

### Comment se rendre au Forum pancanadien

De l'aéroport : Le trajet en taxi coûte environ 20 \$.

De la gare ViaRail : Le trajet en taxi coûte environ 20 \$.

*\*\* Les participants au Forum recevront un rabais de 10% de ViaRail pour les déplacements en provenance et vers Windsor (valide du 1er au 6 décembre 2009). Mentionner le code de réduction: **11716**. Le rabais s'applique à un maximum de deux passagers par réservation. \*\**

De la gare internationale d'autobus (Greyhound): Le trajet en taxi coût environ 5 \$. L'hôtel se trouve 13 minutes à pied.

En voiture : De Toronto - Suivre l'autoroute 401, sortir à l'autoroute 3B et suivre les indications jusqu'à Caesars Windsor.

### Pour plus de renseignements

Pour plus de renseignements sur le forum et comment y participer, voir [www.ccrweb.ca/forumtraite.htm](http://www.ccrweb.ca/forumtraite.htm) ou contacter Varka Kalaydzhieva, tél. : (514) 277-7223 x 3, [varka@ccrweb.ca](mailto:varka@ccrweb.ca)

Pour des informations sur le travail du CCR sur les enjeux liés à la traite, voir [www.trafficking.ca](http://www.trafficking.ca)